

THE SENATE

Monday, February 28, 1870

The Speaker took the chair at the usual hour.

COASTING TRADE

Hon. Mr. Miller moved an address for correspondence between the Imperial Government and the Dominion Government on the subject of the Coasting Trade.

The House then went into Committee on the Bill intituled "An Act respecting the Coasting Trade of Canada".—**Hon. Mr. Ritchie** in the chair.

Hon. Mr. McCully raised some objections to the phraseology of certain parts of the Bill, and a conversational debate arising thereon, **Hon. Mr. Mitchell** finally consented to modify the Bill as suggested.

The Secretary of State, **Hon. Mr. Aikins**, laid some returns on the table, and the House at three forty-five was adjourned.

LE SÉNAT

Le lundi 28 février 1870

Le Président ouvre la séance à l'heure habituelle.

LA NAVIGATION CÔTIÈRE

L'honorables M. Miller demande le dépôt de la correspondance entre le gouvernement impérial et le Gouvernement du Dominion sur la question de la navigation côtière.

La Chambre se forme alors en Comité et passe à l'étude du bill intitulé: «Acte concernant le cabotage canadien.» L'honorables M. Ritchie occupe le fauteuil.

L'honorables M. McCully s'oppose au libellé de certains articles du bill, ce qui donne lieu à un débat verbal. Enfin, l'honorables M. Mitchell consent à modifier le bill conformément aux propositions de l'honorables sénateur.

Le Secrétaire d'État, l'honorables M. Aikins, dépose certains dossiers et la séance est levée à trois heures et quarante-cinq de l'après-midi.